Skúlabørn til jólagudstænastu

Tað er siður á hvørjum ári, at allir næmingar í teimum føroysku fólkaskúlunum fara til gudstænastu beint fyri jól

GUDSTÆNASTA
Stefan í Skorini

Hetta er tann tíðin á árinum, tá næmingar marsjera úr skúlunum og í kirkjuna á staðnum. Í kirkjuni prædikar prestur, ella verður lestur lisin, og sálmar verða sungnir.

Vanliga er hetta tað síðsta, sum skúlin skipar fyri, áðrenn børnini fara í jólafrí. Kirkjugongdin merkir tískil, at fyrra hálva av skúlaárinum er at enda komin. Eftir er so bara tann strævnara hálvan við prøvtøkum.

Týsdagin vóru børnini í Venjingarskúlanum til Gudstænastu í Vesturkirkjuni.

Bergur Debes Joensen, prestur, helt prædiku. Umframt prædikuna var eisini Lucia-gongd á skránni.

Børnini í Venjingarskúlarnum vóru í Vesturkirkjuni týsmorgunin, har Bergur Debes Joensen prædikaði

Mynd: Jens Kr. Vang

Salong Tóta

Vit ynskja viðskiftafólkið okkara eini gleðilig jól og gott komandi ár

Opið um jólini:
Mánad. - mikud. 9⁰⁰-17⁰⁰
Hósd. - fríggjad. 9⁰⁰-19⁰⁰
Leygard. 8⁰⁰-14⁰⁰

Millum jól og nýggjár:
Mikud. 13⁰⁰-17⁰⁰
Hósd.-leygard. sum vant

salong tóta við seinasta móta
Til 31 30 50
Magnus Heinasonargøta 18

Klárt at bjóða

SJÚKRAHÚS
Stefan í Skorðini

Týsmorgunin klokkan 9.30 varð endaliga útbyggingarprojektið fyri Landssjúkrahúsið formelt handað landsstýrismanninum við almanna- og heilsumálum á skrivstovu landsstýrismansins.

Týsdagin varð endaliga útbyggingarprojektið fyri Landssjúkrahúsið handað landsstýrismanninum í heilsumálum, Helenu Dam á Neystabø

Umleið 45 milliónir krónur verða nýttar til umvæling og útbygging.

Tað eru nógv ár síðani, at farið varð undir at fyrireika útbyggingina, og nú er so loksins møguligt at fara undir útbyggingina.

Tekningar og model av nýbygninginum eru víst fram í forhøllini á Landssjúkrahúsinum. Eitt tilfarsmodel í vanligari stødd er eisini sett upp við endan av barakkini.

Arbeiðið við útbyggingini er longu farið av bakkastokki, og í løtuni verður gravað út. Fundamentini, kjallaraveggir og -gólv til nýbygningin eru eisini liðugt stoypt.

SPØL Top 10

1. Championship Manager 00/01
2. Red Alert 2
3. Fifa 2001
4. Delta Force: Land Warrior
5. The Sims /Livin'it up exp.
6. Diablo 2
7. Hitman: Codename 47
8. Sacrifice
9. Rune
10. Starship Troopers

TERA
box 49
600 Saltangará
Tlf 44 88 88

Frá Føroya Arbeiðarafelag

Skrivstovan er stongd frá fríggjadegi 22. desember 2000 til týsdagin 2. januar 2001.

Føroya Arbeiðarafelag

LÝSINGARTORGIÐ

Lýsingatreytir fyri ókeypis lýsingar:
privatar lýsingar
í mesta lagi 40 orð
bert ein lutur í hvørjari lýsing
hægsta søluvirði 20.000 kr.

Lýsingar, gjaldast skal fyri:
Vanl. lýsingaprísur:
frá fyritøkum og virkjum
fleiri enn 40 orð
søluvirði, ið Sosialurin metir oman fyri 20.000 kr.

tó minst 70,- kr. við MVG hvørja ferð:
Lýsingar, gjaldast skal fyri:
70,- kr. við MVG hvørja ferð:
lýsingar undir teigunum:
»Dansur«, »Fundir« og »Matur« Bill. merktar

Akfør

SUBARU 1.6 STW.
árg. 87, biliga til sølu. Krevur ábøtur.
Tlf. 44 32 57 - 22 07 07

TOYOTA COROLLA 1,6 XLI
árg. 9/96, 56.000 km, nýggjur uttan sum innan, metalgrønur, til sølu fyri uml. 75.000 kr.
Tlf. 374556

FÝRA 13" FELGUR
biliga til sølu. Til m.a. Toyota Corolla.
Tlf. 315554

TOYOTA CARINA II
árg. 88, til sølu. Sýnaður í nov. 2000. Hevur nýggj píkadekk.
Tlf. 220523

FORD ESCORT
diesel til sølu.
Tlf. 218540

TIL SØLU
Fýra góð píkadekk til Ford Focus til sølu.
Tlf. 218540

FORD COURIER
diesel til sølu.
Tlf. 218540

OPEL KADETT 1.3 S
árg. 87, til sølu fyri 2.000 kr.
Tlf. 452011

FORD ESCORT 1.3
Nýsýnaður reyður Ford Escort 1.3 CL arg. 89 ,175.000 km. Koyrt uml. 10 ár í Danmark. Til sølu fyri 15.000 kr ella hægstbjóðandi.
Tel 315491 eftir kl. 18.00

OPEL KADETT 1.3 LS
Sýnaður í juli, aut. gear, góð dekk, bert koyrt 86.000 km, árg. 87, biliga til sølu.
Tlf. 316085/217240 ella 218085

SPORTSFELGUR TIL SØLU
4 stk. sportfelgur við dekkum til sølu fyri 2000 kr. passa millum annað til Toyota Corolla
Tlf. 223267 ella 321140

EYKALUTIR
til Ford Granada 2.8i Ghia til sølu.
Tlf. 283753 eftir kl. 17.00

EYKALUTIR
til Subaru 1.8 4wd st. car 86, til sølu.
Tlf. 283753

VETRARDEKK
Fýra góð vetrardekk á hvítum felgum Dunlop SP304/205 R16, 6 hol, passa til jeep (Patrol o.a.), biliga til sølu.
Tlf. 288260

VOLKSWAGEN
Polo 80, árg. 89 til sølu. Sera væl viðfarin.
Tlf. 375217

PÍKADEKK
Fýra píkadekk á felgum 185 x 14 til Mazda E2200. Prísuppskot 2.000 kr.
Tlf. 212695

PÍKADEKK
Fýra góð píkadekk á felgum, stødd 175/70 R13 til sølu.
Tlf. 424440

RENAULT MASTER T 35 D
Tveir vøruvognar til sølu. Eru ikki skrásettir.
Tlf. 311046 eftir kl. 17.00

TIL SØLU
Tak bagasjuberari til sølu.
Tlf. 314213

FELGUR TIL OPEL ASCONA
Fýra felgur 13" sport, til Opel Ascona til sølu fyri 600 kr. Fýra heilársdekk á felgum 14" til W Transportara til sølu fyri 900 kr. Girkassi 4-trins til W Transportara til sølu fyri 3000 kr., km 75.000. Fýra nýggj heilársdekk á felgum 155 x 80-13 passa til Ford Escort til sølu fyri 1700 kr. Kompl. útstoyt til Ford Orion árg. 86-88 til sølu fyri 700 kr. Gott brúkt.
Tlf. 423572 ella 210560

FORD TRANSIT
vøruvognur, árg. 97 til sølu um hóskandi boð fæst.
Tlf. 215138

VW GOLF III TD
árg. 93, 5 hurðar, í sera góðum standi til sølu. Sp/f Autoimport
Tlf. 421560 – 217778

FORD SIERRA
frá 1986 við brotnum gearkassa biliga til sølu sum eykalutir. Nógvir nærum nýggir lutir.
Tlf. 313133

PÍKADEKK
4 brúkt píkadekk á nýggjum 13" felgum til sølu fyri 1200 kr. Passa til Ford Escort og Orion.
Tlf. 316264

TIL SØLU
Um hóskandi boð fæst, er ein Renault Megane 1.4 RL, árg. 12/98, 34.000 km, til sølu.
Tlf. 447143

14" SPORTFELGUR
til sølu. Eru penar og góð dekk fylgja við.
Tlf. 219290

VW PASSAT GL
árg. 86, sýnaður 10/2000 biliga til sølu.
Tlf. 310207
eftir kl. 16

VETRARDEKK TIL SØLU
Nýggj lamell/píkadekk, flest allar støddir, til sølu.
Tlf. 217691
ella 317691

TOYOTA CAMRY 1.8 DX
árg. 85 til sølu fyri 2000 kr. Bilurin hevur skaða framman.
Tlf. 215790 ella 315790

FORD FIESTA
árg. 89 til sølu, sýnaður í juni 2000. Hevur 4 góð heilársdekk.
Tlf. 316584

FIAT UNO
árg. 86 til sølu.
Tlf . 284838 ella 252676

MAZDA 626 2.0
árg. 87, við summar- og píkadekkum. Prísuppskot: 10.000 kr.
Tlf. 212695

VOLVO 440 GLT
árg. 90, 150.000 km., sýnaður 12/99, í sera góðum standi, hevur nógv eykaútstýr, bert havt tveir eigarar. Biliga til sølu.
Tlf. 321225

VW TRANSPORTER
Turbo diesel, biliga til sølu.
Tlf. 317442 ella 289712

FORD SIERRA
í hampuligum standi, árg. 83, hevur RS vel og pyntigáttir til søluf yri 2500 kr.
Tlf. 316312 eftir kl. 16.10

CITROËN ZX 1.9D
St.car. árg. 95, til sølu fyri bægsta boð yvir 79.000 kr.
Tlf. 443043 eftir kl. 20

Amboð

EL-MOTORAR
Brugte el-motorer 2 st grundfoss 50 hz 220/380v--2850 min.-kw 1.50 asea 2 stk. 220/240v-0.37 kw.-min.1300
Tlf.314434

TIL SØLU
Eitt 180 amp sveisiapparat til elektrodu og tig sveising.
Tlf. 210181

Arbeiði

ALT FYRIFALLANDI
arbeiði verður gjørt av tilkomnum handverkara.
Tlf. 310352

ARBEIÐI YNSKIST
15 ára gomul genta og 14 ára gamal drongur søkja arbeiði nakrar tímar um vikuna.
Tlf. 313133

ARBEIÐI YNSKIST
Eg vil hervið søkja um eitt arbeiði. Eg kundi tonkt mær lastbilkoyring/ trailarakoyring ella buss. Havi øll tey stóru koyrikortini, koyrt lastbil í trý ár og buss í trý ár.
Tlf. 361397 fartlf. 252897

Barnaansing

SØKT VERÐUR
eftir kvinnu, at ansa 9 mðr. gamla Bartali, gerandisdagar frá kl. 8.00 til 16.30.
Tlf. 212965, Margretha

Bátaútgerð

BÁTUR TIL SØLU
Eldri træbátur til sølu 38 fót. 136 HK Volvo Penta.
Tlf. 443287 ella 444582

BÁTAMOTORUR
Ford Seapover 43 HK + aksil skrúva og stevnirør.
Tlf. 221519

Bingo

STUÐLAFELAGIÐ GLOTTIN
hevur gott jólabingo í Pállstovu mikukvøldið 20.12. kl. 19.00. 2 rød 1 kassi sodavatn, full pláta 1/2 ræst krov + síðuvinning. Góðgæti millum spølini. Á lutaseðlunum m.a. karamellir, jóladekoratión, jólakurvar, balja við mati og 2 gávukort á 1.000,- 15 plátur 100,- Eykaspæl. Koyring heim. Ókeypis kaffi og rís á la mande í steðginum.
Stuðlafelagið Glottin

Bøkur

KANN ONKUR
skaffa mær bókina hjá J. Símun Hansen »Tey byggja land« nr. VII.
Lena tlf. 455151

Burturm. /funnið

BURTURMIST
Hevur nakar funnið mína fartelefon, so vinarliga ring 316139. Finningarløn verður latin.
Tlf. 316139, Høgni

ER TAÐ NAKAR
sum hevur tikið mín svarta leðurjakka feil í TB-húsinum leygarkvøldið. Jakkin hevur knappar og er tungur.
Vinarliga ring 371506

SVARTUR LEÐURJAKKI
stødd 52 er burturblivin í TB-húsinum 9.12. Hevur nakar funnið jakkan, vinarliga ring.
Tlf. 224707

BETUR SEINT ENN ONGANTÍÐ
Fann nakar nakrantíð mítt hálsprýði? Eitt gullhøvd við inngraveringini »Pætur 1.5.80«. Burturmist summarið 2000 í Havn. Pætur, tlf. 317330

Býli

KAMAR YNSKIST
Kamar ynskist til leigu í Havn. Alt hevur áhugað. Vinarliga ring: 332780 ella
E-mail:semic@post.olivant.fo

HÚS YNSKIST
TIL LEIGU Einlig mamma v/ trimum fittum børn ynskir hús til leigu í Norðstreymoy ella í Eysuroy frá 1. jan. fyri max. 3.000 kr. um mðr. uttan el og olju. Eru friðarlig og fara væl um.
Tlf. 221367

ÍBÚÐ ELLA HÚS SØKIST
Hjún við 5 børnum søkja eftir íbúð ella húsi til leigu í Tórshavn ella nærhendis.
Tlf. 0045-75470394

ÍBÚÐ TIL LEIGU Í KBH.
Íbúð miðskeiðis í Keypmannahavn til framleigu frá 1. februar til 1. mai 2000.
Tlf. 353213 Tlf. 311528 e. kl. 16.30

HÚS Í HAVN TIL LEIGU
Hús miðskeiðis í Havn við øllum hentleikum til leigu í upp til 6 mðr. í senn. Leigumál í longri tíðarskeið hava ongan áhuga. Leigumálið kann t.d. byrja í januar og í august. Stova, køkur, 4 soviverilsir, 1 baðiverilsi, 2 wc, vaskirúm og kjallari. Kr. 7.500 u/ ljós og hita. 1 mðr. depositum.
Tlf. +4570227207

ÍBÚÐ TIL LEIGU Í KBH.
Íbúð til leigu í Keypmannahavn. Íbúð miðskeiðis í Keypmannahavn til framleigu frá 1. februar - 1. mai 2000. Ringið á tlf.nr.: 353213 - ella aftaná kl. 16.30 á
tlf.nr.: 311528

KAMAR Í HOBRO
Stórt kamar við egnum baðirúmi og atgongd til køk til leigu frá januar til friðaligt fólk. Tekur 1/2 tíma at koyra til Álborg.
Tlf. 318720 og fá nærri at vita

KAMAR YNSKIST
í Vestmanna. Kamar ella lítil íbúð ynskist fyribils í 3 mðr.
Tlf. 424442/313873, Petur Petersen

KAMAR
ella íbúð søkist. Royki ikki, havið arbeiði.
Vinarliga ring 361452 ella 313463

ÍBÚÐ TIL LEIGU
febr. 2001. Stova, køkur, kamar og baðirúm. Kostn. 5.000,- v/ljós og hita. Dep. 1 mðr.
Sosialurin Box 76 110 Tórshavn
Bill. mrk. 988160

ÍBÚÐ TIL LEIGU
Uml. 45 kvm., stova, kamar, køkur og wc verður leigað til eitt fólk fyri kr. 4.000,- um mðr. v/el og hita.
Tlf. 313339 á kvøldi

ÍBÚÐ YNSKIST
í Havn ella nærhendis til tvey vaksin og eitt barn. Má hava 2-3 kømur. Tlf. 216151 ella 316716

Dýr

TIL SØLU
Eitt akvarium 60 litrar vi? tilhoyri og fiskum til solu fyri kr. 900.
Tlf. 316022

TIL SØLU
Zebrafinkur og undulatar til sølu.
Tlf. 314434

TVEIR KETTLINGAR
8 vikur gamlir, annar flekkut ketta við tumlum, hin svartur/gráur stríputur frensur. Eru reinligir.
Tlf. 252270

KETTLINGAR
Tveir kettlingar gevast burtur, 1 viku gamlir.
Tlf. 319621

Lýsingartekstur

Lýsingin ynskist: 1 2 3 4 5 ferðir
(set X) undir teiginum:

❑ Akfør ❑ Amboð ❑ Arbeiði
❑ Barnaansing ❑ Barnaútgerð ❑ Bátaútgerð
❑ Bingo ❑ Brævaskifti ❑ Burturm./funnið
❑ Býli ❑ Bøkur ❑ Dansur
❑ Dýr ❑ Fundir ❑ Húsarhaldstól
❑ Innbúgv ❑ Lutaseðlar ❑ Leikur
❑ Matur ❑ Pløgg ❑ Samband
❑ Súklur ❑ Teldur ❑ Tónleikur
❑ Út-& sjónvarp ❑ Ymiskt ❑ .....

Lýsingarnar skulu vera okkum í hendi innan kl. 12⁰⁰, t.v.s. at lýsing til leygardagsblaðið skal vera okkum í hendi hósdag á middegi. Lýsingarnar koma ikki í blaðið fyrrenn tær eru goldnar.

Sent hevur:
Navn:……..
Bústaður:……
Bygd/býur:……
Tlf.: ……....

»Lýsingartorgið«
Sosialurin
Box 76
110 Tórshavn

Til frankering